же сестру ея хвалит, зело мудре обращает ю и о божественном угожении въспоминает, глаголя: „Мариа же благую часть избра“ и прочая, — благо же рек Мариино тщание, укорно показа Марфино попечение».[3] Этот текст содержит продолжение обличений монастырского стяжания и недостойного поведения иноков; в конце его помещено рассуждение о еретиках. Отвечая тем, кто обвинял его в незаконной защите еретиков, Вассиан пишет, что он следует Спасовым заповедям и приводит подборку цитат из священного писания и святоотеческой литературы, направленных против казней еретиков. Словами «Не убо стесняти еретиков, и заущати, и освеняти»[4] текст кончается. Рассуждения же самого Вассиана о судьбе еретиков, которое логически должно было следовать за подборкой цитат, в тексте нет. Итак, перед нами текст, не имеющий ни начала, ни конца.

В списке C_3 этому тексту придан заголовок, написанный другим почерком, нежели сам текст: «Собрание Васьяна, ученика Нила Сорскаго, на Иосифа Волоцкаго от правил святых Никанских, от многих глав». Этот заголовок позднейшего происхождения, о чем свидетельствует как отсутствие его в протографе-списке C_1, так и оглавление сборника, содержащего протограф. В оглавлении этого сборника, написанном тою же рукою, что и текст сочинений Вассиана, последние выделены в качестве 87-й главы, которая имеет название: «Васиана, Нилова ученика, слово ответно противу клевещущих истинну еуангельскую, и о иноческом житии и устроении церковнем, от святых писаний; и его же с Иосифом Волоцкым прение о еретикох».[5] Таким образом, заголовок, о котором идет речь, в оглавлении не отражен. Оглавление знает только два произведения Вассиана: 1) «Слово ответно», 2) «Прение о еретиках».[6] Следовательно, в тексте сборника C_1 заголовок отсутствует не случайно (по рассеянности переписчика, оставившего место для заголовка и потом забывшего его внести), а потому, что его не было и в тексте сочинений Вассиана, послужившем протографом для списка C_1. Итак, тот текст, который во второй половине XVII в. получил название «Собрание Васьяна, ученика Нила Сорскаго, на Иосифа Волоцкаго от правил святых Никанских, от многих глав», в известных нам списках XVI в. и в протографе этих списков никакого названия не имел.

Появление заголовка, а также историю текста в целом помогает понять список «Слова ответна» сборника № 384/235 Синодальной библиотеки, оставшийся неизвестным А. Павлову. Этот сборник содержит слова Григория Цамблака, Симеона Метафраста, Псевдо-Дионисия Ареопагита, Послание учительное патриарха Фотия и несколько анонимных слов, в том числе «Слово ответно» Вассиана. Сборник датируется 30-ми годами XVI в., следовательно, список «Слова ответна» этого сборника (в дальнейшем мы будем именовать его Синодальным) является самым ранним.

Синодальный список «Слова ответна» существенно отличается от соловецких. В нем соединены в одно целое и текст, носящий в Соловецких списках название «Слово ответно», и текст, имеющий в списке C_3 название «Собрание Васьяна, ученика Нила Сорскаго, на Иосифа Волоцкаго от пра-

---

[3] ПС, 1863, № 3, стр. 180; приложение, стр. 458.

[4] ПС, 1863, № 3, стр. 200; приложение, стр. 466 и прим. 20.

[5] ГПБ, Соловецкое собр., сб. № 831/941, л. 4 об.

[6] Составитель оглавления под «Прением о еретиках» понимал, очевидно, последнее полемическое сочинение Вассиана, написанное в форме диалога между Вассианом и Иосифом Волоцким и посвященное в значительной мере вопросу о еретиках. Текст этого сочинения в сборниках C_1 и C_2 помещен без заголовка, в сборнике C_3 он имеет заголовок: «Того же инока-пустынника Васьяна на Иосифа, игумена Волоцкаго, собрание от святых правил и от многих книг собрано, и на его ученики, и различныя межь собя ответы от книг» (ГПБ, Соловецкое собр., сб. № 985/875, л. 57).